Vol 3 No. 750
（1） Friday January 7, 1910
Entered at Vancouver,B.C. P.O. as second class matter

The Continental News.

明治四十三年一月七日（金曜日）
第七百五十號
（加奈陀郵便院政院認可）

大陸日報

歐洲電報（六日發）

加奈陀電報（六日發）

◉皇宮炎上（アゼンス）　昨夜十時タトイ皇宮より出火あり火は直ちに燃移りて大事ゐ至らんとしたるが幸ひに負傷者等一人も出さゞりき全く鎮火したるは午前一時なりき

◉狩獵期終る（トロント）　近く閉鎖されたる狩獵期間中オンタリオにて銃獵されたる鹿の總數三千九百二十三頭に達しムースは二十四頭なりき

◉平原大吹雪（ウイニペッグ）　最近數日間の吹雪の爲一多數の死者を出したるが殊ゐスー線に沿ふて最も甚しく數日來行衛不明のもの數百二上れり

◉合衆國電報（六日發）　鐵工調停（シンシナチ）四大鐵道の電信係が同盟罷工ゐ出でゝしどの悦れは今日全然除去されたり

◉罷工調停（シンシナチ）　四大鐵道の電信係が同盟罷工ゐ出でゝしどの悦れは今日全然除去されたり

◉出水被害（ソートレーキシテー）　ネヴアダ州の一小都市なるカリエントは雪解の爲に起りたる出水ゐよりて大困厄の狀況ゐ陷れり最も激しき場所にては人衆皆家ゐ棄てゝ丘上に避難し斯くて露臥したるまゝに數日數夜ゐ過したり併も寒暖計は零度以下ゐ降下するの寒氣なり

◉金村澑滅（サウス、ダコタ）　當地より西南部當地にありては十二年來の酷寒なり寒氣はミソリを越ねてヲグアホヤ、アーカンサス及びテキサスにも渡れり鐵道運轉阻絶され天然瓦斯の缺乏は西部ミソリ及び東部中部カンサスに非常の不便を來し猶ほ西部カンサスにありては家畜の死するもの數百に達しトピカに於ては官用標準寒暖計零前八時に零以下十八度を示したり

◉カンサス酷寒（カンサス）　本日當市は零以下十八度に降下して西部當地にありては十二年來の酷寒なり寒氣はミソリを越ねてヲグアホヤ、アーカンサス及びテキサスにも渡れり鐵道運轉阻絶され天然瓦斯の缺乏は西部ミソリ及び東部中部カンサスに非常の不便を來し猶ほ西部カンサスにありては家畜の死するもの數百に達しトピカに於ては官用標準寒暖計零前八時に零以下十八度を示したり

墨西哥電報（六日發）

◉ゼラヤ暗殺陰謀（メキシコシテー）　ニカラガ前大統領ゼラヤを暗殺せんとてサルヴアドア人二名及び米人一名當市にありて機會を覗ひ居ること發覺にて探知したる旨ゼラヤは注意を受けたり

◉狩獵期終る（トロント）　近く閉鎖されたる狩獵期間中オンタリオにて銃獵されたる鹿の總數三千九百二十三頭に達しムースは二十四頭なりき

◉平原大吹雪（ウイニペッグ）　最近數日間の吹雪の爲一多數の死者を出したるが殊ゐスー線に沿ふて最も甚しく數日來行衛不明のもの數百二上れり

雜報

三浦氏の獄中談（五）
自殺と發狂

加奈陀西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

寄附金廣告（第六回）

新西院西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

博覽會期日變更

千九百十二年ゐウイニペッグ市にて開催せらるべき豫定にて夫々準備奔走中なりし所謂セーカーク紀念博覽會は今回期日ゐ變更して翌千九百十三年ゐ延したる由昨日のウイニペッグ來電は傳へ居り博覽會當局中にも元來千九百十二年ゐては設備の都合上早きに失するの說ゐ抱き居るもの勘からざりし程にして此事情今は明瞭となり扨てこそ衆議一決して愈々延期ゐ見るに至りしものなりと

博覽會期日變更

千九百十二年ゐウイニペッグ市にて開催せらるべき豫定にて夫々準備奔走中なりし所謂セーカーク紀念博覽會は今回期日ゐ變更して翌千九百十三年ゐ延したる由昨日のウイニペッグ來電は傳へ居り博覽會當局中にも元來千九百十二年ゐては設備の都合上早きに失するの說ゐ抱き居るもの勘からざりし程にして此事情今は明瞭となり扨てこそ衆議一決して愈々延期ゐ見るに至りしものなりと

無線電信所開設

クイン、チヤーロツト嶋南端ゐ建設中なりし無線電信ステーション悉皆完成して今や使用に差支なき旨加奈陀政府は此程香濃船會社に通告ゐ發したるが之は加奈陀政府がビー、シー州に二個所のステーションを設備すべしと約したる分の最初の物にして他の分はプリンス、ルパート及び東部中部カンサスに非常の不便を來し猶ほ西部カンサスにありては家畜の死するもの數百に達しトピカに於ては官用標準寒暖計零前八時に零以下十八度を示したり

無線電信所開設

クイン、チヤーロツト嶋南端ゐ建設中なりし無線電信ステーション悉皆完成して今や使用に差支なき旨加奈陀政府は此程香濃船會社に通告ゐ發したるが之は加奈陀政府がビー、シー州に二個所のステーションを設備すべしと約したる分の最初の物にして他の分はプリンス、ルパート及び東部中部カンサスに非常の不便を來し猶ほ西部カンサスにありては家畜の死するもの數百に達しトピカに於ては官用標準寒暖計零前八時に零以下十八度を示したり

舌を抜く

加奈陀の獄中談（五）

三浦氏の獄中談（五）

自殺と發狂

加奈陀西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

博覽會期日變更

千九百十二年ゐウイニペッグ市にて開催せらるべき豫定にて夫々準備奔走中なりし所謂セーカーク紀念博覽會は今回期日ゐ變更して翌千九百十三年ゐ延したる由昨日のウイニペッグ來電は傳へ居り博覽會當局中にも元來千九百十二年ゐては設備の都合上早きに失するの說ゐ抱き居るもの勘からざりし程にして此事情今は明瞭となり扨てこそ衆議一決して愈々延期ゐ見るに至りしものなりと

無線電信所開設

クイン、チヤーロツト嶋南端ゐ建設中なりし無線電信ステーション悉皆完成して今や使用に差支なき旨加奈陀政府は此程香濃船會社に通告ゐ發したるが之は加奈陀政府がビー、シー州に二個所のステーションを設備すべしと約したる分の最初の物にして他の分はプリンス、ルパート及び東部中部カンサスに非常の不便を來し猶ほ西部カンサスにありては家畜の死するもの數百に達しトピカに於ては官用標準寒暖計零前八時に零以下十八度を示したり

舌を抜く

加奈陀の獄中談（五）

自殺と發狂

加奈陀西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

舌を抜く

加奈陀の獄中談（五）

自殺と發狂

加奈陀西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

舌を抜く

加奈陀の獄中談（五）

自殺と發狂

加奈陀西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

舌を抜く

加奈陀の獄中談（五）

自殺と發狂

加奈陀西嶋卯平氏取扱

一金五弗　春木權八
一金參弗　西嶋卯平
一金壹弗宛　谷崎甚藏　森山圓藏
砂原主計　谷崎清八　宮利寅喜
内山長吉　古田西平　白石善太郎
宮邊又喜　杉山政雄　福岡野崎
村仙太郎　歩梨双山下米光
庄太郎　田上龜藏
中村直人　青木菊太郎　池田金太郎
小計金貳弗　戸田信太郎氏取扱
一金參弗　福岡龜八
一金貳弗五十仙　丸山豐太郎
一金壹弗宛　福岡喜八　永田平五郎　林田光次　上田覺藏
小計金拾弗五拾仙
一金壹弗宛　テラノバー原田作松氏取扱　原田仙太郎　宮地
五十嵐長太郎
小計金參弗也
累計金壹千五百貳拾八弗拾仙

聯合八團体

倶樂部員に告ぐ

東京倶樂部にては來九日（日曜）正午より料亭一富士に於て新年宴會相開き候につき部員及び東京出身者並びに族籍を有する諸君は奮て御來會被下度猶御來會の諸君は明土曜日中に左記の所に御申込被下度候

會費金貳弗　當日御持參のこと

三枝靴店
田中洋服店

會員各位

會員に告ぐ

來る九日午後一時より當市アレキサンダー街佛教會に於て本會第三總會開催致し候間會員諸君奮つて御來會有之度尚總會引續き新年宴會を料亭菊の家ゐ於て催すべく候へば希望諸君は會費七十五仙相添へ七日迄申込有之度候

佛教々會內
一月五日　福井縣人會
バンクーバー街郵便支局內
加納法隆

會員各位

會員に告ぐ

來る九日午後一時より當市アレキサンダー街佛教會に於て本會第三總會開催致し候間會員諸君奮つて御來會有之度尚總會引續き新年宴會を料亭菊の家ゐ於て催すべく候へば希望諸君は會費七十五仙相添へ七日迄申込有之度候

佛教々會內
一月五日　福井縣人會
バンクーバー街郵便支局內
加納法隆

尋人

群馬縣人　田端宗平

急用有之候に付至急歸宅相成度候尚本人現住所御承知の方は忽人候へ共御一報相願度候

晩香坡市ウエストミンスター街二二九
一月四日　大河原商店

尋人

群馬縣人　田端宗平

急用有之候に付至急歸宅相成度候尚本人現住所御承知の方は忽人候へ共御一報相願度候

晩香坡市ウエストミンスター街二二九
一月四日　大河原商店

廣告

來る九日午後正七時より當事務所に於て總會相開き候に付御參會相成度候也

明治四十三年一月
加奈陀
晩市バウエル街四二一

廣島縣人會

廣告

來る九日午後正七時より當事務所に於て總會相開き候に付御參會相成度候也

明治四十三年一月
加奈陀
晩市バウエル街四二一

廣島縣人會

福井縣人會員に告ぐ

一月五日

●阿片を買た南京　支那人リーなるもの昨夜カントン、アーレーの理髮店ゐて窃かゐ阿片ゐ買附け居たるところを巡査の手ゐ捕へられ直樣拘留されたるが彼は殘てより同犯罪の嫌疑者として警察にても注目怠らざりしもの、山ウカ〳〵惡事ゐ働き居たるをバツサリ天の網とは先生何處までも天罰と知れ

◉今晩の義太夫　亜松常太郎氏諸

福井縣人會員に告ぐ

一月五日

●阿片を買た南京　支那人リーなるもの昨夜カントン、アーレーの理髮店ゐて窃かゐ阿片ゐ買附け居たるところを巡査の手ゐ捕へられ直樣拘留されたるが彼は殘てより同犯罪の嫌疑者として警察にても注目怠らざりしもの、山ウカ〳〵惡事ゐ働き居たるをバツサリ天の網とは先生何處までも天罰と知れ

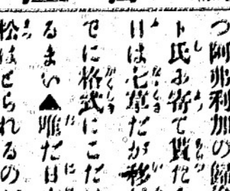
◉今晩の義太夫　亜松常太郎氏諸

天氣豫報

（昨日午後五時發表）

◉本日の寒暖計　四十度

東南風　雲



▼朝鮮の咸鏡道や平安道には近來虎や狼が澤山徘徊して頻りに家畜ゐ荒しまはる▲そして牛が何十頭食はれたのヤレ馬が首ゐやられたのといふ騷ぎだりだが此奴は一つ阿弗利加の歸途にルーズヴエルト氏ゐ寄て貰たら面白からう▲今日は七草だが移民地では夫れ程までに格式にこだはる必要は無論あるまい▲唯だ日本でも今日限りで松はとられるのだ改めて新奇に活動の舞臺に入るべしである見渡すとバウエル街だいぶ宿酔の未だ醒めない樣子が居るやうだ▲ウイニペッグの博覽會は愈々千九百十三年ゐ延びたが巴奈馬運河開通を當こんで桑港でやると氣張つて居る萬國博覽會には大統領もだいぶ乘氣になつて居るといふ▲桑港は二の次としても日英博の前景氣頗る好況なのは賴母しい

▼代議士山根正次今期議會ゐ國立肺病院設立案ゐ提出すと該病患者山て以て便宜ゐ得なば蓋し率先して寄附ゐ見込なりと

▼浴岸實業家の墨國地方附近觀光團當市ゐも着午の豫定者ありて今日發程す觀光流行の世の中かな

▼墨西哥領事智利領事等亦た同船したり異邦親しく目睹耳聞獲得するところ決して尠少ゐあらじ

▼日本現時の官僚大學より官府に入り社會に觸れずゐ立身す現今の官僚は溫室仕立ゐの評あり

▼當香は知らや溫室仕立では國民ゐ無視するも強ち無理ならず酸いも甘いも嚙わけた人物大必要

▼東亜煙草社滿韓の工女ゐ募集するに窮し止むなく貧銀所得表作製して廣告す應募者多數ゐ出づ

▼探聞の娘子まで續々入社は盛ん云ふべし熟工の月收七八圓男子巡警に任せられても月俸は四圓の四圓よりは煙草工の方が倍額ゐ見せつけられて希望者續出の由に黃金が口ゐ開く浮世なり

▼滿洲問題の解決は鐵道ゐ國際ンヂケートに附し政治的國防的ゐ離れて純粹營業本位とせよとは來國が近く露國外務省に致したる提案ゐ露國の態度ゐ間はなるも來國の苦心其に御苦勞

▼東阿の原野に不相變野火ゐ揮ふものは前大統領ルー氏也一應は壯夙ゐ排辨髮會とも云ふべき團體ありて專ら之が非衛生的なるを指摘し猶ほ外人間に屢々嘲笑の的たるも之にして頗る近世的ならず殊に支那が滿洲朝廷に臣事することゐ赤裸々ゐ告白するものなりといふにありて彼地にては盛に相互諭駁ゐ交へ居れりとは面白し

◉電話畜音株の好況　川崎歐吉氏が日本人部總代理人として執務し居る電話蓄音機株式會社は其後着々事業好成績ゐ擧げ居りて株券は額面十弗なるが來十五日よりは十七弗五十仙に騰貴の由ゐして猶ほ當に着晩したる同社新製平盤式機械は目下ヴイクトリアにて衆人の觀覽ゐ供し居れるが近日中ゐは線條式の新機械も到着の筈にして又た

▼代議士山根正次今期議會ゐ國立肺病院設立案ゐ提出すと該病患者山て以て便宜ゐ得なば蓋し率先して寄附ゐ見込なりと

▼浴岸實業家の墨國地方附近觀光團當市ゐも着午の豫定者ありて今日發程す觀光流行の世の中かな

▼墨西哥領事智利領事等亦た同船したり異邦親しく目睹耳聞獲得するところ決して尠少ゐあらじ

▼日本現時の官僚大學より官府に入り社會に觸れずゐ立身す現今の官僚は溫室仕立ゐの評あり

▼當香は知らや溫室仕立では國民ゐ無視するも強ち無理ならず酸いも甘いも嚙わけた人物大必要

▼東亜煙草社滿韓の工女ゐ募集するに窮し止むなく貧銀所得表作製して廣告す應募者多數ゐ出づ

▼探聞の娘子まで續々入社は盛ん云ふべし熟工の月收七八圓男子巡警に任せられても月俸は四圓の四圓よりは煙草工の方が倍額ゐ見せつけられて希望者續出の由に黃金が口ゐ開く浮世なり

▼滿洲問題の解決は鐵道ゐ國際ンヂケートに附し政治的國防的ゐ離れて純粹營業本位とせよとは來國が近く露國外務省に致したる提案ゐ露國の態度ゐ間はなるも來國の苦心其に御苦勞

▼東阿の原野に不相變野火ゐ揮ふものは前大統領ルー氏也一應は壯夙ゐ排辨髮會とも云ふべき團體ありて專ら之が非衛生的なるを指摘し猶ほ外人間に屢々嘲笑の的たるも之にして頗る近世的ならず殊に支那が滿洲朝廷に臣事することゐ赤裸々ゐ告白するものなりといふにありて彼地にては盛に相互諭駁ゐ交へ居れりとは面白し

◉電話畜音株の好況　川崎歐吉氏が日本人部總代理人として執務し居る電話蓄音機株式會社は其後着々事業好成績ゐ擧げ居りて株券は額面十弗なるが來十五日よりは十七弗五十仙に騰貴の由ゐして猶ほ當に着晩したる同社新製平盤式機械は目下ヴイクトリアにて衆人の觀覽ゐ供し居れるが近日中ゐは線條式の新機械も到着の筈にして又た

大陸片々

▼代議士山根正次今期議會ゐ國立肺病院設立案ゐ提出すと該病患者山て以て便宜ゐ得なば蓋し率先して寄附ゐ見込なりと

▼浴岸實業家の墨國地方附近觀光團當市ゐも着午の豫定者ありて今日發程す觀光流行の世の中かな

▼墨西哥領事智利領事等亦た同船したり異邦親しく目睹耳聞獲得するところ決して尠少ゐあらじ

▼日本現時の官僚大學より官府に入り社會に觸れずゐ立身す現今の官僚は溫室仕立ゐの評あり

▼當香は知らや溫室仕立では國民ゐ無視するも強ち無理ならず酸いも甘いも嚙わけた人物大必要

▼東亜煙草社滿韓の工女ゐ募集するに窮し止むなく貧銀所得表作製して廣告す應募者多數ゐ出づ

▼探聞の娘子まで續々入社は盛ん云ふべし熟工の月收七八圓男子巡警に任せられても月俸は四圓の四圓よりは煙草工の方が倍額ゐ見せつけられて希望者續出の由に黃金が口ゐ開く浮世なり

▼滿洲問題の解決は鐵道ゐ國際ンヂケートに附し政治的國防的ゐ離れて純粹營業本位とせよとは來國が近く露國外務省に致したる提案ゐ露國の態度ゐ間はなるも來國の苦心其に御苦勞

▼東阿の原野に不相變野火ゐ揮ふものは前大統領ルー氏也一應は壯夙ゐ排辨髮會とも云ふべき團體ありて專ら之が非衛生的なるを指摘し猶ほ外人間に屢々嘲笑の的たるも之にして頗る近世的ならず殊に支那が滿洲朝廷に臣事することゐ赤裸々ゐ告白するものなりといふにありて彼地にては盛に相互諭駁ゐ交へ居れりとは面白し

◉電話畜音株の好況　川崎歐吉氏が日本人部總代理人として執務し居る電話蓄音機株式會社は其後着々事業好成績ゐ擧げ居りて株券は額面十弗なるが來十五日よりは十七弗五十仙に騰貴の由ゐして猶ほ當に着晩したる同社新製平盤式機械は目下ヴイクトリアにて衆人の觀覽ゐ供し居れるが近日中ゐは線條式の新機械も到着の筈にして又た

▼新年號の休載云々で自家吹聽の新聞紙あり稱氣納〻當り難し人が讀めないから自分で讀るの乎

▼井廢事は默て世評に任せた方が賢いといふもの也好ければ惡人は必ず讀むべし厭の底が見へ透

▼眞面目になつて劍手ゐ成る者飾らく一人も居らざるべし片々三つ窓いた墓場に書いた如なり

▼新年號の休載云々で自家吹聽の新聞紙あり稱氣納〻當り難し人が讀めないから自分で讀るの乎

▼井廢事は默て世評に任せた方が賢いといふもの也好ければ惡人は必ず讀むべし厭の底が見へ透

▼眞面目になつて劍手ゐ成る者飾らく一人も居らざるべし片々三つ窓いた墓場に書いた如なり

大陸日報

國民の負擔額

帝國議會の減租問題

第廿六議會に於ける重要問題を擧ぐれば殆ど枚擧ふ遑あらざるべきも、彼の所謂減租問題を以て其の最もなるものとなすを得べし、何となれば五千一百万の國民の負擔に影響すべき問題にして、國是たる民力休養の根本義に向て多大の關係を有する問題なれば、此農民休養策たる減租問題が、必ずや廿六議會に於て政府と議院と相爭ふ一大問題たるべきは、吾人の信じて疑はざる處なれば也、農家痛苦の叫び漸く高まり來つて、其負擔に堪へざる反抗的輿論沸騰しつゝあるの今日、如何に輿論を無視するに嘲れたる桂内閣も全然風馬牛的態度を以て議院に對し得ざるべく、又た議員も『農民休養』てふ絶好の人氣問題を放棄して迄も尚は實從ふ甘んずるか如きは其のよく堪ふる處ふ非ざる可く亦た能ふ處に非ざるべし、茲に於てか『減租問題』は二十六議會の注目すべき一問題として國民の眼前に實はれり、吾人は減租を希望す、而も其急不急の問題ふ至ては暫く考慮して後に非かんば論斷し能はざるもの也、先づ其の前提として現國在の農家が負擔する地租其他公費を事示せしめよ。

四十二年度に於ける段別は千四百三十四万町歩、此の地價十四億八百四十三万圓、之ふ對する地租八千五百四十八萬圓（約百分の六一）府縣稅二千四百六十六万圓（約百分の一七五）市町村稅千百七十二萬圓（約百分の卷八三）にして其の負擔總額は一億二千百八十七萬圓なり、之を戰前三十六年度ふ比すれば實に約四割の增加なり、又四十二年一月の全國耕田の平均地價は一段歩三十五圓二十五錢にして之に對する地租百分の五、五は二圓九十三錢九厘、其平均地方稅賦課率に據れば府縣稅六十一錢七厘、市町村稅二十九錢二厘、合計二圓八十四錢八厘、卽ち地價百圓の階級者に通じて流行し居るに反し獨り漁夫舟夫ふなきは潮風に吹かるゝ海上生活者の本色を露はし居れり而して此社會ふ一人の花柳病なく而も花柳病は職工の一三九に次ぎふ官吏學生若くは事務員の如き目に文字あるものゝ社會が其の次ぎて數一二六を示し居るが如きは奈何に其の素行の惡しきを證し得べく又文身は勞働者ふ最も多く學生其他に最少なるは勿論なり因に本年度より入營後三ケ月にして尚ほ全治の見込なきものは翌年度の召集に繰延ばすことゝせるが更に又東京市内居住者に肺炎の如きもの多き一事は又大いに注意を拂ふべし

●豫算案提出期（合）四十三年度豫算案は特別會計の分を除くの外は全部目下印刷に付しつゝあるを以て十二月廿日頃までには滯りなく出來る筈なるが政府は例年の如く之を廿二三兩日中貴衆兩院議員へ配布するも其審査期限は議院法の示す如く廿日間に限定されあるを以て一月廿日を以て公式ふ提出する由

日本近信

●青年の病氣は何が一番多いか

徵兵檢査と疾病（十二月分）

東京の一部郡部及び埼玉縣下の一部を管する本郷區聯隊司令部は本年度入營せしむ可き管下の壯丁に就て徵兵檢査を執行せし際調査せし疾病者の統計を次ぎの如く發表せり表は何れも百分比例を以て

筋骨薄弱	七、六
發育不全	〇、三
貧血	………
白痴及び神經系病	〇、吉
脂肪過多	〇、一四
一眼若くは兩眼盲	〇、三五
近眼	二、二
遠視斜視	〇、七〇
結膜炎	〇、一〇
顆粒性結膜炎	五、六〇
角膜虹彩其の他眼病	〇、一豎
鼻粒膜鼻其他鼻病	〇、一三
吃	〇、一四
齲齒	三、一六
皺膜穿孔中耳炎其他	二、六五
禿頭病	〇、三
脊椎湿疹	〇、三五
肺的肋膜氣管支病	〇、一八
脊柱前后屈側彎病	〇、三
花柳病	〇、四六
泌尿生殖器病	〇、四六
痔核痔瘻肛門病	〇、四六
扁平足	〇、四六
尤脚	一、四豎
骨及骨膜疾患	三、一六
關節疾病及び强剛	二、六五
指趾缺損及び强剛	〇、三
瘢痕母班	〇、卷
レプラ	一、三
其他の疾病	二、六六
文身	四、卷
五尺以上	一九、三
五尺未滿	九、公

右統計は農漁夫及び航夫勞働業及び職工坐業及び職工菓子砂糖商、行動商、鑛坐商、飮食店業理髮業、雜業、官吏學生及び事務員等より得たるものなるが齲齒の最多數を占め顆粒性結膜炎が其の次に位し居るを見れば如何に病患者の多きかを知るべし更に又肺的肋膜氣管支病は右の總べての階級者に通じて流行し居るに反し獨り漁夫舟夫ふなきは潮風に吹かるゝ海上生活者の本色を露はし居れり而して此社會ふ一人の花柳病なく而も花柳病は職工の一三九に次ぎふ官吏學生若くは事務員の如き目に文字あるものゝ社會が其の次ぎて數一二六を示し居るが如きは奈何に其の素行の惡しきを證し得べく又文身は勞働者ふ最も多く學生其他に最少なるは勿論なり因に本年度より入營後三ケ月にして尚ほ全治の見込なきものは翌年度の召集に繰延ばすことゝせるが更に又東京市内居住者に肺炎の如きもの多き一事は又大いに注意を拂ふべし

●豫算案提出期（合）四十三年度豫算案は特別會計の分を除くの外は全部目下印刷に付しつゝあるを以て十二月廿日頃までには滯りなく出來る筈なるが政府は例年の如く之を廿二三兩日中貴衆兩院議員へ配布するも其審査期限は議院法の示す如く廿日間に限定されあるを以て一月廿日を以て公式ふ提出する由

耳と目

△十二月六日の日糖事件判決で元兒磯村音介は有罪〳〵とばかり殆んど自分が四年の刑に處せられたのを知らざるもの、如く同僚の輕減を喜んで居た△高津に至りては正ふ是れ手の舞ひ足の踏む所を知らざる狂喜の体△獨り秋山一裕のみは執行猶豫でも豫期して居たと見へ多少の不平あるらしく兎に角結構な判決ですと苦笑す△辯護士連は又自分等の主張が小氣味よく容られたので頻りに欽嶋判事の公平を賞讃する夫れふ引換へ南谷檢事は滿腔の不平を眉宇の間に顯はし頻に宣告を摘錄して居たが多分控訴の手續をしたうどの評判である△他の判官連は又正可近頃人權問題などゝ辯護士連から騷がれるから寬假したのではあるまい全く飯島判事が平素公明正大の人であるから眞に其所信を斷行したのであらうと此處飯島判事大好評であつた

晩香坡　バウエル街三〇一
松林時計舖
▲各種時計附屬品
▲▲貴金屬寶石類
▲▲時計修繕

K. Nisaimoto
Chemaimes B.C.

◎美術雜貨食料品其他
◎勞働口周旋並ふ下宿
チメイナス『郵函一二五』
電話七　西本商店
特別大勉強
あめ菓子製造
和洋雜貨食料品一切
販賣
晩市バウエル街五六八
電話エル四二八一
鳴瀨瀨瀨　商店

獨立旅館
各種勞働
受負事務所
バウエル街四三九番地
郵函五七五、電話六〇
館主　内田千代七
高等旅館室内清潔
バウエル街二三七番地
◎ときは床
◎ときは湯

晩香坡　バウエル街二〇一
松林時計舖
▲各種時計附屬品
▲▲貴金屬寶石類
▲▲時計修繕

廣告
◎御壽し　◎御めし
◎うなぎ　◎そば
◎ただ巻むし　◎志津ぱく
◎志のだ
其他種々御好みに應じ調製仕候
バウエル街二六四
元前川商店跡
電話四三九八
○万

杏花樓
本樓はカロル街五三三にて南京料理及そば類を營業致し室内清潔にして夜は電燈にて晝の如くし御客扱ひの叮嚀と美味ふて安いことは市内隨一なり
杏花樓成記謹啓

デーウォーク
人夫募集
シングル山のデウォーク人夫至急募集す
日給は
壹弗七拾五仙
御望の御方はバウエル街四五七
大屋商店
まで御來談被下度候

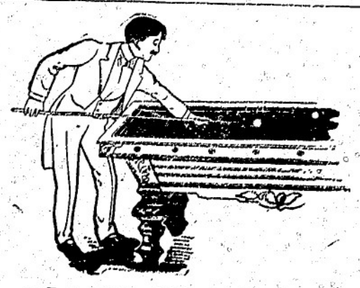
何故皆樣は拙者方へ寫眞を撮るにわざ〳〵出になるかと云へば拙者が廿五ケ年の經驗を有し何時も皆樣ふ滿足を與へるからであります
御存知なき方は試みに撮つて御覽なさい
カドバ街十四番二階
ホワイト
寫眞館

ギャソリン
ボート賣物
丈夫なる造りにして長さ四十呎
コロムビア街三三八
フランク、アウルト

高等
御旅館相模屋
外内
潔車潔船切符取扱
各種勞働口周旋
晩香坡市アレキサンダー街三一三
館主　青木米吉
（でんわ二七五）（郵函五九）

豫備陸軍々醫
野尻睦男
宮崎旅館第九十號室
内外科、眼科、
醫術開業

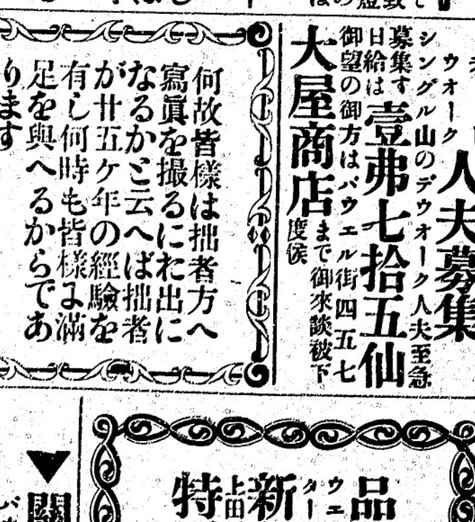
貸ルーム
特別安價
晩香坡市バウエル街二四五
池田旅館
電話（R一三六）四二二九
池田久次郎


塲
球遊
（一六三―R九二二）
高砂砂砂砂
（電話四）

新築三階家
Hotel Ikeda
245-251 Powell St.
Vancouver, B. C.
Tel R1361-4229
勞働口迅速周旋
潔車、潔船切符取扱
館主
池田久次郎

品質佳良
ウエストミンスター街一一八
新井洋服店
上田料理店の下層
特別安價

▼關根旅館
バウエル街三五五
館主　關根勇五郎
（電話エ一四三六一郵函六一〇）
醫術開業
生儀今般左記の處ふて醫術開業の診察に應ず
晩香坡市廣嶋屋旅館
電話二六一七
郵函五八五
醫師　岩下繁


晩香坡市バウエル街二〇五
日進合資會社
電話二三二〇　郵函一三八九

●理髮業
九月廿一日より開業
清潔にして叮嚀御試しあれ
バウエル街四二三
滋賀縣人
宮川留次郎

●土地賣買及び通辯
バウエル街二百五十一
小島林之助
堀七藏

THE CANADIAN NIPPON SUPPLY CO. LTD.
PHONE 839　VANCOUVER, B. C.　P. O. BOX 736
シーピーアール鐵道
人夫募集
御望の御方は續々御申込ありたし
晩香坡市ベンダー街九四四
日加用達株式會社
晩香坡市バウエル街三六〇
支部
（電話三九七）
電話
郵函
八三九
七三六

日加銀行
執務時間　午前九時ヨリ午後六時迄
日本送金　當座預金　貸附　日貨兩替
定期預金　荷爲替　貯金　チエック引換
日加貯蓄株式會社
The Japan & Canada Trust Savings Co., Ltd.
388 Powell Street, Vancouver, B. C.
Phone 123
P. O. Box 150
商事受托
撚絲　依托販賣
米穀　麥粉　木材買附
加奈太バンクーバ市バウエル街
取締役　田村新吉

リン、パーク、ガーデンス

此の良い土地は最早近々賣きれて
しまひます

リン、パーク、ガーデンスは地均の
届いた最も綺麗な土地です、そし
て之はロットではなくしてエーカ
ーなので、價段は一エーカーにつ
き僅かよ

金二百七十五弗

ですが直きみエーカー三百五十弗
には騰ります、遲れないやうよ今
の中にれ買入れなさい

リン、ヴアレーは北晩香坡の側で
發達は實よ著しく金儲み適當よ地
所でございます

日本金融社

晩市パウエル街二七〇
電話　二七二二

洋服新調は弊店に限る

寺倉洋服店

晩香坡市ゴーア街一三〇
電話二一三二：郵函二〇

クリスマス化粧品

懷中仁丹　消化と毒消し良劑ガゼム
一世界かぜ藥

御遠方注文は御送金次第迅速叮嚀に御送附申す可く候
バウエル街二四九（郵函四三七）
磯村藥舗

P. O. Box 437 Vancouver B C

●●直輸出入依托販賣各食料品
●●商

晩香坡市ダンレビー通り一三九
明治屋
店主　塚本彌吾郎

英領加奈陀ヴキクトリア市ドグラス街一一七番
日本美術雜貨　永野萬藏
電話三三五
日本美術雜貨ガバーメント街一四三八
電話一六二八
日本美術雜貨スアト街一六二九
食料品販賣　永野商店
（電話一〇四四　郵函九二）
永野商店

御祝餅ちんつき
▲羊羹　▲饅頭
▲むらすゞめ
其他菓子色々製造卸小賣
精々勉強可仕候間多少不拘御用仰付被下度願上候
東カドバ街二〇八
警察署隣
福本店

寫眞
安いのと變色せざるは當店の特色なりカドバとカーロルの角（オイシタベイの二階）
エー、サヴアード
A SAVARD
Cor. Cordova & Carrall St

即席御料理
バエル街二三七
『電話』二九一四
ときわ
はる子
はや子
玉代

旭屋旅館
當館は萬事親切を旨とし各種勞働口の周施滊船滊車切符の取次可仕候
バウエル街二七〇
谷口熊太郎
郵函八八五
でんわ二〇六七

P. O. BOx 629　Phone 2848
J. KORENAGA
15 Cordova St., E.
Vancouver, B. C.

日本製鮭網各種
日本製木綿網各種
英國メキシコカリホルニヤ
直輸出入委托販賣各食料品
晩香坡市東カドバ街一五
電話二六四八（自宅二五九二）（郵函六二九）
産食鹽商
是永壽吉

WOOD VALLANCE & LEGGAT LTD
8to12 Cordova St. 23to29 Hastings St.

日本人諸君に謹告す
ストーブいろ〳〵キャンプ向の品は何でもあります
晩香坡市カードバ街八、十二。ヘスチングス街廿三、廿九
ウッドバランス
商會

◎内外食料品一切
◎日本大工道具一切
◎陶磁器竹漆器類
◎刀劍類
◎宇治銘茶各種
右卸小賣仕候尚各位の御便利の爲日本内地へ御注文品は何品に不限多少を論せず迅速御便利に取扱申候間多少に不拘御用仰付被下度候
晩香坡市バウエル街二三三
神戸屋
（電話二四三三　郵函五七九）

M. Furuya Co.
Phone 1811　P. O. Box 934
46 Hastings St., W.　Vancouver, B. C.

雜貨食料品
直輸出入卸小賣
古屋商店
バンクーバー支店
器械搗純良精米（西スチングス街四六　郵函九三四：電話六二）

勉強
朝日精米所
浜地
バウエル街
二五一
電話二三六
五の五

開業廣告
即席御料理並めし
今般ウエストミンスター街の根來商店の裏なる元梅ケ枝亭跡に前記の通り開業仕り名も七福亭と改め精々勉強の上御客樣方の御需めお應じ可申候間何卒御贔負の程伏して願上候
七福亭
御酌は不束ながらきみふみはな

早川洋服修繕所
叮嚀　確實　迅速
美府ブランチヤード街二二九
主任　熊谷泰治
同フラート街八〇〇
早川二朗
洋服裁縫並びお修繕一切仕候
新西院廣告

大陸日報取次所
ニューウエストミンスター市ブラツキー街一三
【電話六〇四　郵函四〇五】

◎とうふ◎そば
◎すし
其他御手輕御料理
ニューウエストミンスター市よしのや事
沖永由松

▲玉突塲
▲土地賣買
▲勞働口周旋
ニューウエストミンスター市ブラツキー街一三
電話六〇四（郵函八九三）
大西榮二郎

精米所
玄米は九州の上物
食味の良き事受合
其他食料品雜貨等
なんでも廉價販賣
ニューウエストミンスター
三國、藤原商會
電話　三三
郵函　八六八

南京料理並そば
料理は市内第一等室内は清潔多人數宴會は特別勉强す特に日本人諸君を歡迎す
ニューウエストミンスターフレーザー街レンキー商店裏
叙飾軒　チヨワヒン

なんでもある店
最廉價販賣
ウエストミンスター市
成記　シンキー
コロムビア街

南京料理並そば
支那物雜貨商
ニューウエストミンスター市モイネス街（郵函六三三）
德和隆

料理は市内一等の美味
酒類は充分お材料精選
室内手廣にして最清潔
多人數宴會は特別勉强
日本人諸君は常に歡迎
東ペンダー街二三二階
新樓

シアトル棚
支那（南部七街五一五番ホテル
支那（ハドソン電話エル二三四
主任　山田　鉢牛

論議（一月七日）

●谷村一佐氏の渡米

氏は今より十七年前エール大學を卒業し米國法學博士の稱號を有せる人なるが今回我商務省の命を帶びて當國ふ於ける綿羊と山羊との飼養方法を研究するの目的を以て渡米されたるが是迄我邦にて使用し來りし羊毛は重もに濠洲產のものにして昨年中輸入されたる分にても實に八百万弗ふ達せし由にて若し氏が今回の使命にして好結果を得ば向後盛んなる取引を見るふ至らん

●日本蜜柑の欠乏

每年十一月末より輸入され月每人每ふ歡迎され居る我國產蜜柑も市場に於て漸々欠乏を告げ來り甚だ拂底を感じ居るが此後は次便にて輸入する物を以て終荷となすならんと云へば我蜜柑の此處價かの間にて當季節のた暇乞ひなり

●十二月中の鮭鑵輸出

昨十二月中に當瀨戶內より各國へ輸出したる鮭の鑵詰は合計六百五十六万七千二百六十二斤此價格金七十万五千四百五十弗にして昨年は僅かに一百六十九万〇九百四十三斤此價格金十七萬五千百六十六弗なりし今輸送先きの重なる國々を擧ぐれば

日本		一、二〇〇斤
濠洲		一五七、六四六
英領コロムビア		九六〇
英領印度		二八、六〇〇
同領阿弗利加		九一、二〇〇
智利		九、六〇〇
大英國	五、三三〇、四四〇	
秘露	二三、二三四	
非律賓	六八六、八三三	
亞弗衛尉牙海峽移民地	二六、四〇〇	
東印度領領	一一〇、四〇〇	
亞剌比亞	一三、八八〇	
	四八〇	
合計	六、五六七、二六二斤	

價格七十万五千四百五十弗にて此輸出は是迄になき多額なり

●博覽會の殘骸

舊藏たる大屋高樓並表ふ聳へ複雜たる百花齊草は庭園を彩りシャトルの歷史を飾りたる昨年のアラスカ、ユーコン博覽會の跡は今は見る影もなく骨斗りになれる家屋や半ば壞れたる建築物內ふ物淋しく閒ゆるハマの音や時々漏れ來る大工の笑聲の最と憐れなる實に人の榮枯盛衰も斯くやと思はれて何ぞ無限の感なきにあす

●昨日の建築物許可數

當市士木課に請願して許可を得たる家屋建築は三十二件にして此工事費八十八万六千七百弗なり

●米國練習艦隊遠洋航海

流石に米國は大國なり富國なり華美の國なり今年夏期アナポリスの海軍兵學校を卒業せんとする少尉候補生百數十名の練習として遠洋航海ふ充つる軍艦は一等戰鬪艦アイオワ號（一万一千三百四十六噸）を旗艦としインデアナ號（一万一百八十八噸）マサチユセツツ號（同噸）の三隻にして裕ふ寬ゃ遊ぜする由之れを我帝國の海軍に比すれば如何の差かある

廣告

奈良漬　小樽入　日本梨　黑芋　土生姜　鹽鯖　内外食料品一切
バウエル街二一四　電話　三三九三
岩本商店

新荷到着
（白うり、花すいか、守口大根、へうたんかぼちやなす）
利根川
室內寫し每月二回出張
出張所　サツバートン日本敎會裏手小杉方
寫眞

晚香坡市キーフワ街八百二十八番
會則御入りの方は御申越あれば晚市バウエル街三七七
會有らん事を希望す
岡山縣人會
今回岡山縣人有志者相謀り縣人會設立致候間同縣人諸君は皆て御入會有らん事を希望す

會員募集

來る一月十六日午後正七時より國民學校ふ於て發會式舉行致候間此段廣告仕候追て當日御來會の御方は來る十二日迄に會費七十五仙を相添へ御通知被下度候也

書籍
當用日記　懷中日記　英文日記
新年用各種繪葉書
每月發行の各雜誌類
バウエル街三五七
雜貨商　內田書籍店
賣藥
（電話一五八一）
S. UCHIDA
357 Powell St., City.

吳服家具類一切
（直段種々）
日本人方の御來店を待つ
グランビル五七五電話三四一
ゴールドン　ドライスデル
Gordon Drysdale ltd
575 Granville St. City.

葬儀一切取扱
ウエストミンスター町六二
アームストロング　葬儀社
グエドワード
Armstrong & Edwards.
620 Westminstere Ave.
Phon 1390 Vancouver B C

醫士　木下德太郎
（郵函……四五〇）
電話二四二六
バウエル街三五八
戎屋旅館第一第二號室

御めし　生そば　しるこ　すし品々　御祝餅ようかん製造卸小賣
バウエル街三五九戎屋旅館向側
電話三八二七　や　梶木店
肴品々うどんぞうに大福餅

○婦人子供衣服
○同附屬品
○ボンネット
○きれ地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
舊ドラスデール跡
グアビッド
スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St., w. City

大勉強寫眞
ウエストミンスター街二百二十八番
有門寫眞館
Y. ARIKADO STUDIO
228 Wstminstere Ave
Vancouvr B. C.

センチユリー旅館
室內清潔
取扱叮嚀
尙ほ部屋貸し食事付御宿泊何れも御需に應ず可候
クランブルック停車場前
植松龜吉
（郵函二〇四　電話一一九

●和洋雜貨食料品卸小賣
●絹布類化粧品一切
●かまぼこ製造販賣
晚香坡市バウエル街三六九
前川商店
電話三七二一、郵函一三〇六
三階貸ルーム　直段は御面談の上

パンス着荷
特別日本人向製にて腰廻り三十吋の少形よりあります
特別大勉強
バウエル街二一八
日坡商會
石崎常吉
宇井兵造
（電話一六〇〇）

宿屋室內清潔
和洋雜貨食料品
晚香坡市東カドバ街一五一
紀の國屋
（電話六八三番）
（郵函五一〇番）

開店廣告
今般左記の所ふ於て開店仕候間何卒御引立の程奉願上候
ニューウエストミンスター　コロンビア街八八三
松林時計店

開店廣告
各種時計並ふ附屬品販賣
時計修繕
晚香坡
アレキサンダー街三〇〇
宮木事　一富士
ウエストミレスター街
梅香
（電話R四三六二）
バウエル街三三三
山科亭
（電話二七七九）
バウエル街
丸熊
（電話　三〇一九）
バウエル街
吾妻
（電話エル一二〇七）
ウエストミンスター街
菊乃家
（電話　三九九八）
バウエル街二二九
日乃出
バウエル街二二六
もみぢ
（電話エル二四八四）

勞働口周旋
通辯代書、地所賣買
馬車運送業
宗谷社
ウエストミンスター街一五〇

理髮店
貸室內潔しムール
玉突場
晚香坡街電話三三
バウエル街四五七
二〇八
取扱叮嚀
中川床

石碑、圍ひ石等の御用命に費需に應じ候川材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候
晚市ウエストミンスター街第十六街の角
チャンドラー、エンド
パターソン
Patterson & Chandler
（電話四六六三）

即席御料理
ゴーア街二一八
花月樓
（電話二二六〇）

廣嶋屋旅館
鐵道、材木、其他勞働周旋
ソーミル
食料品販賣
日本行郵船切符取次
其他萬事御便利計り可申候
英領加奈陀バンクーバー市アレキサンダー街三三〇
麴坂賣仕候
佐藤茂平

開店廣告
和洋雜貨食料品
キヤンプ入用品一切
卸小賣
右今般開店仕候間勉強任候間御注文の程奉願上候
晚香坡市バウエル街二五四
蛭子崎兄弟商會
電話新設中當分二七二二にて御用仰付被下度候

地所賣買
土木工事請負
電話五二四二
佐伯事務所
アーレー一三四
134 Westminster Ave. Alle
Vancouver, B. C.

通辯代書
勞働口周旋
登記手續
公証手續
東洋會社
（電話二五五八）

諸工事請負
郵函一二四
バウエル街三九

日本郵船會社切符販賣
橫濱、神戶行
（ツヤクトリヤ行切符得）
信濃丸
一月十八日出帆
晚香坡宿屋組合

雨親の嚴格を恐る

（二）

子女の個性を無視する

けれども若い少女が此の自覺に到達する迄嚴酷な父母ふ壓迫されるのを見て居るのは誠に苦しい仕事である、人間の個性程人に取つて貴重なものはない、抑る貴い個性が條理も立たぬ父母の規則に蹂躙されるのは一方から見て實に悲慘の極と云つて好い、人間は實社界の階級に於いて奴隷制度に縮縛すると等しく人間の最も貴い精靈の上の奴隷制度に反對しなければならぬ、而して又斯の如き新舊兩者の爭ひは一面から見れば全く相反するニつのもの、爭ひの如き觀はあるも實は等しく自分を立てやうとする同じ源から發して居るのである、即ち兩親は自分の子女を愛するの極、何時までも何時までも自分の手から離すまいとする憂求から子女を壓迫し、子女は又自分の思ふまゝに動いて見たい處から兩親の手から逃れやうとする新舊ど形の上からは云ふものゝ、結局は矢張り個性と個性との戰ひである、而して人間は互の個性の尊重ず可き事は前にも云つた通りであるから兩親の子女に對する凡ゆる嚴酷の制約も壓迫もまた互の個性を認めて居ない以上は全く意味もなきものとなつて了ふ

今日の教育家が口には一樣に個性の尊重だとか個性の發展だとか云ふ事を稱へ乍ら事實に實行相反するのは悲しむべき事である、即ち兩親が子女に對して果して何時より可憐の手段を取る可きか否かの問題も此の如き考から出發すれば徒らなる壓迫は只子女の個性を沒却せしむるのみな事ど知れば、自ら解つて來る問題である、即ち理解力なき幼少な者程盲從的の感化を受入る者はない」此れ米國教育界に名ある一婦人の談話の概要である、兩親も又た教育家も共に新熟語が現はれて來たが畢竟是等の惡現象を警醒したものである形式ばかりで實際に資格のない父母は社會より排斥すべきものである體質虛弱或は疾病を子孫に傳染する恐ある結婚獨立の生計を立つる事の出來ない結婚愛にあらずして脅迫により成立したる結婚年齢の差異甚だしき結婚等望ましからぬ結婚にして所謂良心的母性ど動物的母性ど此邊の事をいふたものである

老嬢の將來

米國女子大學卒業生の結婚率

米國の女子大學卒業生の結婚率の如きは實に驚くべき程少數である、米國女子大學の卒業生の八割強は老嬢になつて到底老嬢といふ不名譽の稱呼を免れないからといふ事は餘り言過ぎであらう、米國の女子大學は社會の輿論ど形の上からは云ふものゝ、結局は矢張り個性と個性との戰ひである、而して人間は互の個性の尊重ず可き事は前にも云つた通りであるから兩親の子女に對する凡ゆる嚴酷の制約も壓迫もまた互の個性を認めて居ない以上は全く意味もなきものとなつて了ふ

教育家が口には一樣に個性の發展だとか個性の尊重だとか云ふ事を稱へ乍ら事實に實行相反するのは悲しむべき事である、即ち兩親が子女に對して果して何時より可憐の手段を取る可きか否かの問題も此の如き考から出發すれば徒らなる壓迫は只子女の個性を沒却せしむるのみな事ど知れば、自ら解つて來る問題である、即ち理解力なき幼少な者程盲從的の感化を受入る者はない」此れ米國教育界に名ある一婦人の談話の概要である、兩親も又た教育家も共に新熟語が現はれて來たが畢竟是等の惡現象を警醒したものである形式ばかりで實際に資格のない父母は社會より排斥すべきものである體質虛弱或は疾病を子孫に傳染する恐ある結婚獨立の生計を立つる事の出來ない結婚愛にあらずして脅迫により成立したる結婚年齢の差異甚だしき結婚等望ましからぬ結婚にして所謂良心的母性ど動物的母性ど此邊の事をいふたものである

（完）

老嬢の將來

米國女子大學卒業生の結婚率

米國の女子大學卒業生の結婚率の如きは實に驚くべき程少數である、米國女子大學の卒業生の八割強は老嬢になつて到底老嬢といふ不名譽の稱呼を免れないからといふ事は餘り言過ぎであらう、米國の女子大學は社會の輿論ど形の上からは云ふものゝ、結局は矢張り個性と個性との戰ひである、而して人間は互の個性の尊重ず可き事は前にも云つた通りであるから兩親の子女に對する凡ゆる嚴酷の制約も壓迫もまた互の個性を認めて居ない以上は全く意味もなきものとなつて了ふ

教育家が口には一樣に個性の發展だとか個性の尊重だとか云ふ事を稱へ乍ら事實に實行相反するのは悲しむべき事である、即ち兩親が子女に對して果して何時より可憐の手段を取る可きか否かの問題も此の如き考から出發すれば徒らなる壓迫は只子女の個性を沒却せしむるのみな事ど知れば、自ら解つて來る問題である、即ち理解力なき幼少な者程盲從的の感化を受入る者はない」此れ米國教育界に名ある一婦人の談話の概要である、兩親も又た教育家も共に新熟語が現はれて來たが畢竟是等の惡現象を警醒したものである形式ばかりで實際に資格のない父母は社會より排斥すべきものである體質虛弱或は疾病を子孫に傳染する恐ある結婚獨立の生計を立つる事の出來ない結婚愛にあらずして脅迫により成立したる結婚年齢の差異甚だしき結婚等望ましからぬ結婚にして所謂良心的母性ど動物的母性ど此邊の事をいふたものである

衛生顧問

「七」主任　大家武夫

（問）此れど申す病は無之候へ共折々風邪を引き困り候何どか丈夫に相成樣の方法御示し被下度候

（答）適當の營養物を捨取し適當の運動を爲し每朝冷水ふて手拭をひたし其にて身體の赤くなるまで擦りて皮膚を強くなさい、然し初から冷水をやると反つて寒冒を引く恐れがあるから初の內は溫湯ふて爲し次第に冷水とする方宜敷からん又暖き室より直に寒き室外に出ぬ樣に心掛け先づ外出せんとする時は暖き室より稍々寒き室に暫時居り然る後外出する樣に何でも急に暖き所より寒き所へ移らぬ樣に御注意なさい

米國女子大學の學生

リツツカー、ヘンター夫人の說は面白い

米國女子大學の卒業生の八割強は老嬢になつて到底老嬢といふ不名譽の稱呼を免れないからといふ事は餘り言過ぎであらう、米國の女子大學は社會の輿論ど形の上からは云ふものゝ、結局は矢張り個性と個性との戰ひである、而して人間は互の個性の尊重ず可き事は前にも云つた通りであるから兩親の子女に對する凡ゆる嚴酷の制約も壓迫もまた互の個性を認めて居ない以上は全く意味もなきものとなつて了ふ

教育家が口には一樣に個性の發展だとか個性の尊重だとか云ふ事を稱へ乍ら事實に實行相反するのは悲しむべき事である、即ち兩親が子女に對して果して何時より可憐の手段を取る可きか否かの問題も此の如き考から出發すれば徒らなる壓迫は只子女の個性を沒却せしむるのみな事ど知れば、自ら解つて來る問題である、即ち理解力なき幼少な者程盲從的の感化を受入る者はない」此れ米國教育界に名ある一婦人の談話の概要である、兩親も又た教育家も共に

▲常磐のた春は愈々レーモンドの玉屋の番人に出發して近々の中に出發するのだと云ふ噂ちやが事實だらうか（同度生）▲近日中に日本倶樂部が發起者となつて國民學校で演說會を催すとの評判です（注進々々）▲去る三日夜友人の子息急病にて殆ど生死の境ゐ瀕し急をアレキサンダー街の○○の門に告げて來診を乞ふた然るに自身はストーヴの傍らに一盃を手にしカルタ遊びに耽りつゝ人をして言はしめて曰く放任ありて行かれんと嘯何たる無情漢ぞ（憤慨生）▲一人去り二人去り斯くて寂寥なる論壇ゐ一花咲かせる勇氣なきや敢て隱れたる幾多の論客ゐ問ふ（一小客）▲シエーレーの將來を恐るゝ勿れ過去を悲む勿れといふ語は男子奮鬪生活を步む時の唯一の金科玉條であらねばならぬと想ふ（知た顏生）▲歌留多取りの首領株は日加用達の野口にして此に次ぐ面々には半佛、嶺水、竹の子等あり多才濟々又恐るべし（恐怖漢）▲或る所に一人の好色漢が止宿して居つた主人の留守ゐ妻君のルームに忍び込んだ迄はよかつたが十二時の肝癪砲を喰つてスゴ〳〵引下り面目無くて他に移轉した珍聞がある（ロハ生）

淨瑠璃興行

今回シアター、ホールに於て兩日午後八時より左記の通り眞行仕り候間何卒御滯ひ合せの上御入來の程伏して願上候

請元　**竹松常太郎**

初日（祝儀の人船）　竹本入り登
御祝儀　竹本千鳥
御所櫻　辨慶上使の段　竹本千鳥
新當原　松王下屋敷　竹本廣枝
三十三所靈坂靈驗記（澤市內の段）　竹本花笑
播州皿屋敷　鐵山館の段　竹本登美
朝顏日記　宿屋の段　豐竹濱次
饒容女舞衣　酒屋の段　竹本里鶴
伽羅千代萩　政岡忠義の段　竹本彌太照

二日目
本朝二十四孝　十種香の段　竹本千鳥
鎌倉三代記　三浦別れの段　竹本廣枝
發士忠臣藏　加古川本藏下屋敷　竹本登美
金比羅御利生記百度參住家の段　竹本花笑
大功記　尼ヶ崎の段　豐竹濱次
攝州合邦辻　下の卷合邦內の段　竹本里鶴
玉藻前三段目　道春館の段　竹本彌太照
大切　おしゆん傳兵衛眞はし　竹本千鳥
近頃河原達引　總掛合　竹本登美

二八そばやうどん。めし

其他御好み承り御料理可仕候

パウエル街三三二　**古木床**

日本より新荷到着　蜜柑　新葉生姜　わさび　うど　ごぼう　さといも

パウエル街二五三　**西村魚店**

貴金屬細工

各種指環、指輪等其他一切の金具飾いろ〳〵御注文お應じ價段は安く仕事は精巧に御用相辨じ候間御光來被下度候　當市內ペンダー街二七

ミー　**ウアー**

美和號

代書及各種勞働口周旋

パウエル街　電話　**大中稔夫**　二三四　四九二八

執務　時間

自午前十時至十二時　自午後三時至五時

日本人總代理人　**川崎歌吉**

電話番號變更　九〇五　醫　**石原明之助**

アレキサンダー街三五四

謹告

本社株主諸君の拂込は便宜上晚香坡事務所お御拂込下され度候　米國電話書記機株式會社　沙港事務所　總代理人　エチ、ピー、オライリー

株主諸君

晚香坡ヘスチング街ルーブロク四二七號室

日本人總代理人　**川崎歌吉**

執務　時間

自午前十時至十二時　自午後三時至五時

當株券御希望の御方は右時間內に御光來被下度詳細の御說明可仕候

和洋雜貨食料品

ユ、キスプレス　晚香坡市パウエル街望　電話二五五　**堀善商店**

石細工一切

如何なるものにても御需めに應じ最も廉價お調製仕るべく候間御用付けの程願上候　パウエル街三八二　福島屋旅館內　福島縣人　**高橋熊吉**

食料品一切　和洋雜貨

瀨戶物。大工道具一切　晚香坡市パウエル街二三三　でんわ三五九七　**松宮商店**　**日加運送社**

藝備旅館

代書及各種勞働口周旋

辯士　**佐々木英治**　パウエル街　電話　二三四　四九二八

葬式一切取扱

グリーンエン、ドシムプソン　GREENE & SIMPSON　Phone 340　305 Pender City.　ペンダー街三〇五　**葬儀社**

貴金屬細工

各種指環、時計鎖、指環等其他一切の金具飾いろ〳〵御注文お應じ價段は安く仕事は精巧に御用相辨じ候間御光來被下度候　當市內ペンダー街二七

ミー　**ウアー**

美和號

代書及各種勞働口周旋

パウエル街　電話　**大中稔夫**　二三四　四九二八

執務　時間

自午前十時至十二時　自午後三時至五時

日本人總代理人　**川崎歌吉**

電話番號變更　九〇五　醫　**石原明之助**

アレキサンダー街三五四

謹告

本社株主諸君の拂込は便宜上晚香坡事務所お御拂込下され度候　米國電話書記機株式會社　沙港事務所　總代理人　エチ、ピー、オライリー

株主諸君

晚香坡ヘスチング街ルーブロク四二七號室

日本人總代理人　**川崎歌吉**

日本より新荷到着　蜜柑　新葉生姜　わさび　うど　ごぼう　さといも

パウエル街二五三　**西村魚店**

二八そばやうどん。めし

其他御好み承り御料理可仕候

パウエル街三三二　**古木床**

和洋食料品及魚類販賣

▲宿屋業並に勞働口周旋

右誠實懇切お營業仕候間同胞諸君御引立を奉希上候　ダンカンス市ガバーメント街（郵函一〇二）（電話四二）　**三宅喜之助**

總掛合

K. MIYAKE　P. O. Box 102　Duncans B. C.

內務省許產婆

助產の御依頼お應じ申候　パウエル街三（二階二號室）　**大澤もとゑ**

內外齒科

米國醫學士　**森平鎌太郎**　パウエル街二四五　池田旅館內一、二號室　（電話アール一三六一）

物產委托問屋　食料品直輸商

神戶海岸六丁目　**泉德商店**　（電話 Lintoku Kobe）

米國雜貨輸入の季節と相成り候に付大多數御注文御願度候特別の注意を以て取扱ひ可申候

和洋食料品販賣

▲貸しルーム　▲勞働口周旋

S. UENO　Nanaimo B.C.　P. O. Box 515　ナナイモ市コンマーシャル街四四號（郵函五一五）　**上野商店**

日本美術雜貨食料品販賣

▲貸しルーム　▲勞働口周旋

S. UENO　Nanaimo B.C.　P. O. Box 515　ナナイモ市コンマーシャル街四四號（郵函五一五）　**上野商店**

海陸花

物產委托問屋　食料品直輸商

神戶海岸六丁目　**泉德商店**　（電話 Lintoku Kobe）

米國雜貨輸入の季節と相成り候に付大多數御注文御願度候特別の注意を以て取扱ひ可申候

水パイプ、流し取付け

又は設計等すべて水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候　東ヘスチング街二三九　ダブリユエー　ブラウン　七七〇　電話

W. A. BROWN　239 Hastings St. City.

ウエトレス入用

御望の方は至急左記迄給料面談　關根旅館下層　九州洋食店

御旅館大北館

停車場よりも埠頭よりも至つて近く且つオートモビルにて御迎迎可仕候　何卒御投宿の程希上候　シアトル市阿須五街二二六　**砂田和三郎**　（電話インデ五二一八）

御旅館大北館

停車場よりも埠頭よりも至つて近く且つオートモビルにて御迎迎可仕候　何卒御投宿の程希上候　シアトル市阿須五街二二六　**砂田和三郎**　（電話インデ五二一八）

移轉廣告

今般都合に依りパウエル街の新築三層樓なる二百廿二、廿四、廿六のホール、ビルデングを借受けより移轉し一層の勉強を以て營業可致候間倍儀の御愛顧を願上候

筑豐館

舘主　**宮崎彥市**　電話二七三三

移轉廣告

今般都合に依りパウエル街の新築三層樓なる二百廿二、廿四、廿六のホール、ビルデングを借受けより移轉し一層の勉強を以て營業可致候間倍儀の御愛顧を願上候

筑豐館

舘主　**宮崎彥市**　電話二七三三

日本より新荷到着　蜜柑　新葉生姜　わさび　うど　ごぼう　さといも

パウエル街二五三　**西村魚店**

二八そばやうどん。めし

其他御好み承り御料理可仕候

パウエル街三三二　**古木床**

和洋食料品及魚類販賣

▲宿屋業並に勞働口周旋

右誠實懇切お營業仕候間同胞諸君御引立を奉希上候　ダンカンス市ガバーメント街（郵函一〇二）（電話四二）　**三宅喜之助**

總掛合

K. MIYAKE　P. O. Box 102　Duncans B. C.

內務省許產婆

助產の御依頼お應じ申候　パウエル街三（二階二號室）　**大澤もとゑ**

內外齒科

米國醫學士　**森平鎌太郎**　パウエル街二四五　池田旅館內一、二號室　（電話アール一三六一）

海陸花

物產委托問屋　食料品直輸商

神戶海岸六丁目　**泉德商店**　（電話 Lintoku Kobe）

米國雜貨輸入の季節と相成り候に付大多數御注文御願度候特別の注意を以て取扱ひ可申候

水パイプ、流し取付け

又は設計等すべて水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候　東ヘスチング街二三九　ダブリユエー　ブラウン　七七〇　電話

W. A. BROWN　239 Hastings St. City.

ウエトレス入用

御望の方は至急左記迄給料面談　關根旅館下層　九州洋食店

御旅館大北館

停車場よりも埠頭よりも至つて近く且つオートモビルにて御迎迎可仕候　何卒御投宿の程希上候　シアトル市阿須五街二二六　**砂田和三郎**　（電話インデ五二一八）

日本雜信

山口便り（十二月二日）

常盤通信員報

●車輛村長等の拘引　佐波郡牟禮村長米澤勇吉、收入役原田忠吉、書記廣政仁吉の三名は過般公金費消の廉に依り拘引されたる同村前衛生主任書記吉武國十郎の犯跡を庇護したるため偽證罪として又同村元傳染病豫防委員安村達藏は同件に關する贈賄取財犯として何れも去二十六日の曉三田尻警察署の手にて拘引され直ちに山口監獄へ收監せられたり而して吉武衛生主任書記の費消せし公金は僅かに二三十圓の少金なりしと

●小學校落成式　都濃郡末武北村立中村尋常小學校增築校舍落成式を二十三日の新嘗祭を兼行せり當日當校舍には生徒の成作品を列し來賓の參觀に供せり午後一時を報するや校長兒玉を引率して式場に入り續て來賓一同着席するや堀村長祭式の旨を告げ君が代二唱の後勅語奉讀松浦郡長の御旨堀村長、有吉學務委員の祝詞及び河村校長の答辭あり四時式を終れり

●郡會議員當選　佐波郡中關村郡會議員補欠選擧は二十五日同村役場に於て執行せられたり同村における選擧有權者は三百八十六名ありして內投票者二百六十九名なりしか開票の結果は左の如し

當選六十八點神德仁文、次點二十四點上村德助、同十七點尾中郁太、一點苑崎政梅吉、山本市藏、尾中清之助、阿部小四郎、

●富田村屠場落成式　都濃郡富田村設屠獸場竣工し落成式を二十四日擧行せり式場の入口には大國旗を交叉し場內蜂手に小國旗球燈を吊し裝飾は遺憾なく完全せり午後一時に林村長は開會の辭に次き式辭別記、四熊助役及び道源貴族院議員の祝辭ありて閉式夫れより宴會となり餘興に花角力、福引等ありて頗る盛んなりき

●別府村の招魂祭　美禰郡別府村にては軍人團の發起にて十九日別府村鄉の原の廣野を招魂社として初祭執行をなしたり

漁船、ガスリン船、其他一切の小舟製造致し候

ステブストン郵便九六電話七

田中出造船所
Tanaka & Nakade
Boat Builder
P.O. Box 69 Steveston B. C.

香村兄弟商會

新荷
守口大根
味淋漬

横濱市太田町四丁目六十二番地支店

電話二一〇番　神戸市元町通六丁目九番地本店

食料品及び雜貨

池田十七吉
バウエル街一二六

勞働口周旋　地所賣買

受負業　辯護士
領事館諸願届書代筆
晚香坡市バウエル街三〇〇
共進社

諸代書件　墳墓建設請負

ウエストミンスター街一一九
淺野五明事務所
電話三九八二　郵函一一〇

大小馬の賣物

ベンダ街大北鐵道館（南京町）
大北運送會社
電話四〇五、六〇五

尋人廣告

和歌山縣東牟婁郡高田村
松原芳太郎（二十才）
丈五尺四寸　痩セタル方
特徵　左足に燒傷アリ　色黑き方

右の者當市井藤ギャングに居候處十二月三十一日正午頃病氣の爲自殺すべき意味の書置を殘して行衛不明と相成申候に付て同人の居所御存じの方は下記の宛にて御一報を煩し度最初の通告者へは禮金差上可申候

晚香坡市バウエル街二〇五
東洋貿易會社
晚香坡支部
井藤玄太郎

尋人廣告

和歌山縣東牟婁郡高田村大字高田
松原芳太郎氏（五十五）
元日

午前零時三十分頃髮毛と遺書をのこして突然行衛不明と相成り候に就ては若し御心當の方も候はゝ小生へ宛て御一報被下度伏て願上候

晚市フェヤヴィユー、ラン、スダウン街金井ハウス
仲吉五郎

男女洋服裁縫

（電話三九七）
バウエル街四一七
芦川助次郎

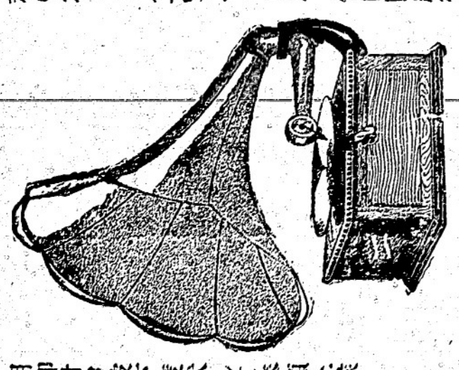
肉類販賣

バウエル街二二六
肉類販賣店は今回持主がかはりました。新鮮い獸肉、鳥肉なんでも取揃へてありますごうか御買求めの上御試しくださいバウエル街二二六
ムーデー店

新レコード

COLUMBIA PHONOGRAPH CO.

今回日本より當市の統一倉庫に代理店を委托され當地に於ても販賣の便を計り諸君の御用命を仰ぐ事に相成候間ロンドン及び紐育の兩倉庫より直接輸入の上御便利の爲め一時に多數の在庫品を備へ置き利益を計らず廉賣仕候間何卒御用命の程願上候



晚香坡市ウエストミンスター街一七〇五
田中洋服店
（電話二一四八）

金百弗　三

同百七十五弗　六

同二百二十五弗　八

イーストホープ兄弟
EASTHOPE BROS
Georgia St., Vancouver, B. C.

御來覽下さらば詳細の說明を致すべし日本市內ウエストミンスター街一六〇八

月拂法

晚香坡市ウエストミンスター街一六〇八
田中洋服店
（電話二一四八）

何でも月拂にて賣捌申候

ウエストミンスター街
四一六、四一八　電話七七一
ハッチンス家具會社

家道具類
カーペット
オイルクロース

漁船とし

くく精選の物なり他の普通の機械よりも遙かに持ちが好く使用は容易にして簡便此上なし一九一〇式エンヂンはまさに發賣準備中にして幾多の新工夫を施しあり他のギヤソリン機械にして四ギヤロンを要するものも此機械ならば三ギヤロンにて充分なり

私共は自身の手にて之を製造して直接顧客の御需めに應ずるものなり從つて代理人にコンミッションを支拂ふなどの必要なし

價段　馬力　プロペラーのサイズ

三　十四吋
六　十七吋
八　十九吋

日加精米所　日加運送店

持主　酒井鶴之助

◎中國上米卸小賣
◎賃搗き仕候
◎味噌醬油卸賣

日本米御買求めの節は「エス」印に御注目被下度御一報次第迅速に御届け可申上候

アレキサンダー四七四

御用の節は電話三五六九又は三八二七にて被仰付度候

日加精米所　日加運送店

日加精米所

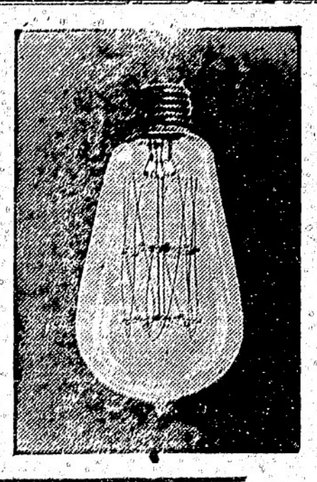
持主　根來勝之助

醬油卸賣

晚香坡ハリス街二四九
電話二九四〇　郵函六四九

美味の日本米御望みの御方は「スター」印に御注意の上最寄の商店にて御買求め被下度候

安全廉價最良



諸君若し電燈を御使ひなくて居られぬとすれば日々金を損して迄でなのです。最近の科學界では電燈の地位が最上を占めて居ります。諸君は定めて私共の事務所につけてある新燈光を御覽になつたでしやうが若しまだ御覽にならないとすれば是非御光來下されたく悅んで詳しく說明を致します。

事務所及電話番號
瓦斯會社ご同樣

The B. C. Electric Railway Co. Ltd.

PHONE 5000

料理と瓦斯

瓦斯ならば灰も出ず塵もたゝず少しも不潔の憂ひはありません

瓦斯は最も廉價で早く間おあつて又安全な料理法です試みに御使用下さい費用と時と仕事を節し得ること請合です

時代の進歩おつれて吾々も進歩お伴ふことが最も必要だと思ひます

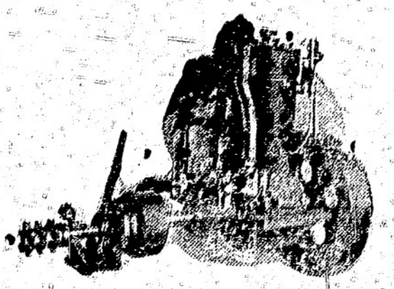
晚香坡瓦斯株式會社

Van. Gas Co., Ltd. Phone 5000

！！益便の斯瓦

カラクルセーヴンロード
電話　五三七四
街ルイ街ル　五八〇〇

活版印刷所



イエール、マリン、エンヂン

此エンヂンは四輪の物にてビーシー州中他の場所にては建造されず使用容易にして又何れのエンヂンよりも少量のガソリンにて充分なり漁夫諸君の御使用には御便宜他に比を見ず大いさは五、十、十五、二十馬力の四通りありて何れも更に二割の勳力は餘計に發生せしめ得べし

製造所は
ニユー、ウエストミンスター
シヤノク
機械工場

本紙（一ケ月　五仙
　　三十五仙
定價（六ケ月　壹弗五拾仙
　　參弗
（郵券代用一割增但一切前金の事）

廣告料
臨時廣告（一行三日以內拾仙
　　一行一週間同式拾仙
　　一行二週間同參拾仙
普通　一ケ月一時參弗
　　三ケ月以內同二弗五拾仙
　　六ケ月以內同壹弗
廣告　一ケ年一時壹弗
（但二面の特別廣告は普通の三倍）

英領加奈陀晚香坡市ガーア街一二四番
郵便五〇番　電話三〇六五・三〇二四
發行兼編輯人　山崎專

The Continental News
Published Daily Except Sunday.
124 Gore Ave. Vancouver, B. C.
P.O. Box 550 Phone 3065 3024
Published by Yasushi Yamazaki